

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 2001-2002

16 APRIL 2002

Wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en de Republiek Armenië inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Brussel op 7 juni 2001

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN
VOOR DE LANDSVERDEDIGING
UITGEBRACHT
DOOR DE HEER **MAERTENS**

De commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en voor de Landsverdediging heeft het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en de Republiek Armenië inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Brussel op 7 juni 2001 (stuk Senaat, nr. 2-1071/1, 2001-2002), besproken tijdens haar vergadering van 16 april 2002.

Aan de werkzaamheden van de commissie hebben deelgenomen :

1. Vaste leden : De heer Colla, voorzitter; de heer Ceder, mevrouw de Bethune, de heren Dedecker, Devolder, Dubié, Geens, Kelchtermans, de dames Laloy en Willame-Boonen.

2. Plaatsvervangers : de heren Dallemagne, Mahoux, Monfils, Roelants du Vivier en Maertens, rapporteur.

Zie :

Stukken van de Senaat :

2-1071 - 2001/2002 :

Nr. 1: Wetsontwerp.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2001-2002

16 AVRIL 2002

Projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et la République d'Arménie concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Bruxelles le 7 juin 2001

RAPPORT

FAIT AU NOM
DE LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET
DE LA DÉFENSE
PAR M. **MAERTENS**

La commission des Relations extérieures et de la Défense a discuté, au cours de sa réunion du 16 avril 2002, le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et la République d'Arménie concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Bruxelles le 7 juin 2001 (doc. Sénat, n° 2-1071/1, 2001-2002).

Ont participé aux travaux de la commission :

1. Membres effectifs : M. Colla, président; M. Ceder, Mme de Bethune, MM. Dedecker, Devolder, Dubié, Geens, Kelchtermans, Mmes Laloy et Willame-Boonen.

2. Membres suppléants : MM. Dallemagne, Mahoux, Monfils, Roelants du Vivier et Maertens, rapporteur.

Voir :

Documents du Sénat :

2-1071 - 2001/2002 :

N° 1: Projet de loi.

1. Inleidende uiteenzetting door de vertegenwoordiger van de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken

De vertegenwoordiger van de minister verwijst naar de memorie van toelichting bij het wetsontwerp (stuk Senaat, nr. 2-1071/1, 2001-2002).

2. Stemmingen

De artikelen 1 en 2, alsook het wetsontwerp in zijn geheel, worden zonder verdere bespreking eenparig aangenomen door de 12 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschonken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

De rapporteur,
Michiel MAERTENS.

De voorzitter,
Marcel COLLA.

*
* *

**De door de commissie aangenomen tekst
is dezelfde als de tekst
van het wetsontwerp
(zie stuk Senaat nr. 2-1071/1 - 2001/2002)**

1. Exposé introductif du représentant du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères

Le représentant du ministre renvoie à l'exposé des motifs du projet de loi (doc. Sénat, n° 2-1071/1, 2001-2002).

2. Votes

Les articles 1^{er} et 2 ainsi que l'ensemble du projet de loi ont été adoptés sans autre discussion à l'unanimité des 12 membres présents.

Confiance a été faite au rapporteur pour la rédaction du présent rapport.

Le rapporteur,
Michiel MAERTENS.

Le président,
Marcel COLLA.

*
* *

**Le texte adopté par la commission
est identique au texte
du projet de loi
(voir le doc. Sénat n° 2-1071/1 - 2001/2002)**